# [Impressum]

Objekttyp: Group

Zeitschrift: Aînés : mensuel pour une retraite plus heureuse

Band (Jahr): 22 (1992)

Heft 2

PDF erstellt am: 31.05.2024

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek* ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

## René Hug

e numéro de février d'«Aînés» est notamment consacré aux animaux de compagnie. C'est l'occasion de parler d'une science encore très mal connue chez nous: la zoothérapie. Depuis 1960, des hommes se penchent sur la manière de mettre à profit la relation privilégiée qui existe entre l'homme et l'animal. Des expériences ont été faites dans des prisons. Elles ont démontré que si un détenu a la responsabilité d'un animal, cela l'aide à retrouver une certaine dignité, une confiance en soi et un meilleur équilibre. Cependant, c'est en gériatrie que les résultats sont les plus probants. On a longtemps sous-estimé l'importance des animaux pour les personnes âgées. On constate notamment une forte diminution des prises de médicaments dans les maisons de retraite où les animaux sont admis. Nous reviendrons le mois prochain sur le sujet, cependant on est en droit de se demander pourquoi, à l'instar de ce qui se fait à l'étranger, la plupart des établissements qui accueillent des retraités dans notre pays n'ont pas encore fait le pas et n'appliquent pas encore cette méthode. Elle se révèle d'une grande utilité non seulement pour que les retraités se sentent moins seuls, mais aussi parce que le fait de promener un chien, par exemple, représente pour l'individu un certain nombre de gestes indispensables au maintien de sa forme. Un débat sur lequel nous serions heureux de connaître votre avis!

ACTUALITÉS Quoi de neuf?	3
ANIMAUX DE COMPAGNIE Le saviez-vous?	5
UNE JOURNÉE DE LA VIE D'UN CHAT Je m'appelle Max	6
PLUMES, POILS & CIE Increvable cancrelat!	8
VIE QUOTIDIENNE Du pain au petit déjeuner	10
DOCTEUR NATURE Les lentilles: reconstituantes	11
VOTRE SANTÉ Au secours des intoxiqués	12
LA MÉDECINE EN MARCHE L'année de la malaria	13
CES FOLLES ANNÉES 1936, règne et dictature	14
J'AI ÉCOUTÉ POUR VOUS L'œuvre d'orgue de JS. Bach	16
ARTS Calima fouillé au peigne fin	17
DES AUTEURS, DES LIVRES	18
RELEVÉ DANS LA PRESSE La parole aux anciens	20
PORTRAIT Paul Fehlmann, l'infatigable octogénaire	21
LOISIRS Vacances actives	23
PRO SENECTUTE Actif en toute sécurité	26
LE MOUVEMENT DES AÎNÉS	29
MOTS CROISÉS GÉANTS Solution du concours de décembre	33
MOTS CROISÉS	34
LES VOYAGES D'AÎNÉS Croisière sur le Rhin et La Sardaigne	36
SOS CONSOMMATEURS Savons et savonnettes	38
LES BONS TUYAUX DE LA POLICE Savez-vous que les voleurs	39
LES ASSURANCES SOCIALES Initiative sur les caisses-maladie	40
MESSAGES ŒCUMÉNIQUES	42
MÉMENTO DES MANIFESTATIONS EN SUISSE ROMANDE	48



Février 1992 22e année

Paul Fehlmann. un étonnant retraité genevois dont vous ferez la connaissance en page 21. Photo Y. D.

Direction Yves Debraine Rédaction René Hug Secrétariat Marie-Laure Ravanne

Administration et rédaction Passage Saint-François 10 1002 Lausanne tél. 021/312 34 29 fax 021/312 68 28 Secrétariat ouvert de 9 h. à 11 h. 30 et de 14 h. à 16 h. 30 Abonnements Fr. 34.- par an.

Etranger Fr. 38.-

Collaborateurs réguliers

Josette Baud - J.-P. Crettenand - Georges Gygax - Albin Jacquier - René Jeanneret - J.-R. Laederach - Pierre Lang - Jean V.-Manevy – Guy Métrailler – Chantal Pannatier – Liliane Per-rin – Renée Van de Putte – Marie-L. Ravanne – J.-P. de Sury – Paul Vincent - Yvette Z'Graggen. Graphisme Jean Falciola Maquette Géraldine Brügger d'après la conception de Publi-Group Jacot, Genève. Imprimeur Presses Centrales Lausanne S.A.

Editeur Société coopérative Aînés

Régie des annonces

Pour la Suisse romande: Assa Annonces Suisses S.A. Place Bel-Air 2, 1002 Lausanne, téléphone 021/20 29 31 Pour la Suisse allemande et le Tessin:

Media-Agentur, Rolf Müller Case postale 234, 8059 Zürich, téléphone 01/202 33 93/94

Tirage 24 000 exemplaires

1